



Dibujo de José de Castro Arines (1938)

Asturianos de braveza,
vascos de piedra blindada,
valencianos de alegría
y castellanos de alma,
labrados como la tierra
y airosos como las alas;
andaluces de relámpagos,
nacidos entre guitarras
y forjados en los yunques
torrenciales de las lágrimas;
extremeños de centeno,
gallegos de lluvia y calma,
catalanes de firmeza,
aragoneses de casta,
murcianos de dinamita
frutalmente propagada,
leoneses, navarros, dueños
del hambre, el sudor y el hacha,
reyes de la minería,
señores de la labranza,
hombres que entre las raíces,
como raíces gallardas,
vais de la vida a la muerte,
vais de la nada a la nada:
yugos os quieren poner
gentes de la hierba mala,
yugos que habéis de dejar
rotos sobre sus espaldas.

Miguel Hernández
En el 75 aniversario de su muerte
(Fragmento de *Viento del Pueblo*, 1937)

FELIZ 2018

Asamblea de Cooperación por la Paz





Golpe electoral en Honduras

Santiago Tejedor // Equipo ACPP Centroamérica

El pasado domingo 26 de noviembre se celebraron en Honduras las segundas elecciones presidenciales después del golpe de estado de 2009, y desde entonces se han sucedido múltiples anomalías en un proceso que desde ACPP hemos seguido y compartido con nuestras contrapartes centroamericanas.

Las encuestas anteriores a la cita electoral, dejaban claro que existían dos contendientes con posibilidades, Juan Orlando Hernández, del Partido Nacional de Honduras (PNH) y actual presidente del país, y Salvador Nasralla, candidato de “La Alianza de Oposición contra la Dictadura”, conformada por el Partido Libertad y Refundación (Libre) y el Partido Innovación y Unidad (PINU-SD).

Una vez cerradas la urnas y comenzado el escrutinio, cuyos datos se iban ofreciendo en tiempo real a través de la web del Tribunal Supremo Electoral (TSE), en la mañana del lunes 27 y con un 57% de las mesas escrutadas, la Alianza iba superando al PNH con una ventaja del 5%, pero en ese momento, el sistema de recuento sufre un apagón de tres horas y cuando vuelve a funcionar, es el PNH el que está por delante con una ventaja de 1,8%, lo que ocasiona las primeras declaraciones de desconfianza por parte de los principales líderes de la Alianza Opositora, al mismo tiempo que se organizan protestas en las calles por parte de organizaciones de la sociedad civil, tras lo cual se vuelve a caer el sistema, y esta vez permanece “caído” hasta la mañana del martes, momento en el que ofrece una ventaja de 2,2% a favor del PNH. Las protestas se intensifican y ya se comienza a hablar claramente de fraude electoral.

El recuento continúa y de nuevo el martes por la tarde se vuelve a caer el sistema y en paralelo da comienzo una fuerte represión policial a los miles de manifestantes que protestan en las calles; la Alianza Opositora solicita que se realice un recuento exhaustivo de más de 5.000 actas o que se declare la nulidad del proceso, a lo que el TSE se niega, lo que ocasiona que durante los días siguientes se produzcan nuevas movilizaciones y protestas y el viernes 1 de diciembre el gobierno declare un toque de queda, de 6 de la tarde a 6 de la mañana.

Durante los días siguientes, continuaron las movilizaciones masivas en las principales ciudades del país, registrándose las participaciones más numerosas que se conocían en Honduras. En San Pedro Su-



la se estimaron 10 Km de manifestantes y en Tegucigalpa unos 8 Km. En paralelo, también hubo concentraciones de protesta en San Salvador, Ciudad de Guatemala, Managua, Argentina, Bolivia, Ecuador y Chile.

La OEA solicitó la repetición de las elecciones en base al contenido del informe preliminar de la Misión de Observación en Honduras, en el que se recogían múltiples irregularidades detectadas en el proceso

Ante la creciente presión internacional, finalmente el TSE accedió a revisar algunas de las actas recibidas a lo largo de las diferentes caídas del sistema -lo que fue calificado por la Alianza Opositora de insuficiente, defendiendo que se debería anular el proceso- y el 18 de diciembre, el TSE proclama la victoria de Juan Orlando Hernández con una diferencia del 1,7%

(aproximadamente 50.000 votos) sobre el candidato opositor Salvador Nasralla.

A pesar de que el pasado 18 de diciembre la OEA (Organización de Estados Americanos) solicitó la repetición de las elecciones en base al contenido del informe preliminar de la Misión de Observación en Honduras, en el que se recogían irregularidades detectadas en el proceso (“Intrusiones humanas deliberadas en el sistema informático, eliminación intencional de rastros digitales, imposibilidad de conocer el número de oportunidades en que el sistema fue vulnerado, valijas de votos abiertas o sin actas, improbabilidad estadística extrema respecto a los niveles de participación dentro del mismo departamento, papeletas de voto en estado de reciente impresión e irregularidades adicionales”), ya han sido varios países, entre los que se encuentra España, los que, tras los EEUU, han reconocido oficialmente la victoria de Juan Orlando Hernández lo que, para muchos analistas, consuma de facto un Golpe Electoral que da continuidad al Golpe de Estado de 2009, y que en esta ocasión se ha cobrado, al menos, 17 vidas durante las protestas, un número indeterminado de heridos y más de 1.700 detenidos.



Los últimos movimientos por parte de la Alianza Opositora, una vez que EEUU ha reconocido los resultados parecen apuntar a una rebaja de sus expectativas, si bien las últimas declaraciones de Manuel Zelaya - “Nosotros vamos a seguir permanentemente en las calles, no tenemos por qué rendirnos”- apuntan a la posible continuidad de la movilización ciudadana, lo que habrá que seguir con interés y a la expectativa de lo que pueda suponer. •



La penalización absoluta del aborto en Honduras: un análisis preliminar

Redacción: Equipo ACPD Centroamérica // Centro de Derechos de Mujeres de Honduras

Nuestro principal socio local en Honduras, CDM (Centro de Derechos de Mujeres), es una organización feminista que a lo largo de sus 25 años de existencia viene luchando por el fortalecimiento de la autonomía, el ejercicio y el goce de los derechos, la ciudadanía, la igualdad y la justicia de género para las mujeres. Durante los últimos cinco años, contando con el apoyo del **Ayuntamiento de Oviedo**, hemos realizado un trabajo conjunto enfocado a fortalecer las capacidades de prevención y atención a las violencias de género, reforzando las capacidades de colectivos feministas en lo relacionado con el derecho de las mujeres a una vida libre de violencia y, en este contexto, queremos compartir el siguiente artículo en el que CDM analiza la situación en el país en lo referido a la penalización del aborto en cualquier supuesto. Cabe recordar que actualmente existe una tendencia a nivel regional en cuanto a la despenalización en determinados supuestos, algo que, aunque desde nuestra visión puede resultar poco ambicioso, en el contexto regional supondría un avance sin precedentes en los derechos de la mujer.

Actualmente existe una tendencia a nivel regional en cuanto a la despenalización en determinados supuestos, algo que en ese contexto supondría un avance sin precedentes en los derechos de la mujer.

En Honduras el aborto está penalizado en todas sus formas, incluso para salvar la vida de una mujer embarazada. A mediados de 2014 se anunció la elaboración de un nuevo Código Penal y las organizaciones feministas y de mujeres vimos la oportunidad propicia para intentar modificar esta situación.

En marzo de 2016 nos articulamos en la Plataforma Somos Muchas: Por la libertad y la vida de las mujeres, como un esfuerzo para incidir colectivamente en el proceso de discusión del nuevo código penal y el reconocimiento de excepciones a la penalización absoluta del aborto: cuando el embarazo pone en riesgo la salud o la vida de la mujer; cuando el producto del embarazo tiene malformaciones graves incompatibles con la vida; y en



casos de violación e incesto.

Desde la creación de la Plataforma generamos una estrategia de incidencia política articulada, sosteniendo innumerables reuniones con diputados y diputadas para presentar nuestra propuesta sustentada en evidencia científica y de derechos humanos. A pesar de que más de 65 diputados y diputadas se pronunciaron a favor de la despenalización del aborto en privado, dentro de la Comisión de Dictamen se impuso la opinión del oficialismo, el Partido Nacional junto al Partido Liberal. Otras estructuras del Estado también se movieron contra la despenalización del aborto, el presidente del Ejecutivo se pronunció amenazando con vetar el Código, pretendiendo dar la falsa impresión de independencia de poderes.

El día de la votación, en lo público, solamente 9 diputados mantuvieron la coherencia y demostraron que reconocen y representan las demandas de justicia reproductiva para las mujeres. A pesar de lo anterior, en términos materiales,

durante al menos un mes los medios de comunicación mantuvieron el debate sobre la despenalización del aborto y algunos de ellos lo asumieron como un avance para los derechos de las mujeres. La participación de las juventudes en las redes sociales fue masiva a favor de la despenalización por tres causales, a pesar del bombardeo mediático y desinformado de los grupos fundamentalistas en los medios de comunicación corporativos.

Aunque los cambios formales que buscábamos en el nuevo Código Penal no se obtuvieron, tuvimos otros logros que son resultado de nuestro esfuerzo constante: demostramos que la mayoría de la población está a favor de nuestra propuesta de despenalización del aborto por tres causales; por primera vez el Congreso Nacional discutió la posibilidad de despenalizar el aborto por causales; por primera vez, diputadas y diputados apoyaron públicamente la propuesta; y creamos alianzas valiosas durante esos momentos críticos y complejos. Frente a todos los obstáculos, continuamos demandando del Estado la garantía de nuestros derechos. Somos conscientes de la necesidad de seguir generando corrientes de opinión favorables a los derechos sexuales y reproductivos y de seguir aportando desde la ciencia, desde los derechos humanos y desde las propias vivencias de las mujeres, para que en algún momento, en este país, decidamos en libertad, y que esa libertad sea una prerrogativa de todas, sin interferencia de la sociedad, del Estado y menos, de las iglesias. •





De Cambadjú a Catió, un viaje por la cooperación

Redacción: Equipo ACPP Guinea Bissau

Cuando llega el fin de una etapa, de un año natural como nos toca ahora, solemos pararnos a hacer balance de lo que hemos vivido y de lo que hemos aprendido, aunque seguramente cualquier momento sea perfecto para sentarnos a pensar en lo que hacemos, en cómo lo hacemos y con quien lo hacemos. Durante los meses de noviembre y diciembre, las compañeras que formamos el equipo de ACPP Guinea Bissau hemos estado compartiendo estas reflexiones con nuestras contrapartes locales, AJPCT, ALTERNAG y DIVUTEC, iniciando también un proceso natural de identificación de nuestro trabajo conjunto en el país para el año 2018.

De lo que hacemos hemos sentido una vez más el gran impacto que las actividades tienen en las comunidades en las que hemos intervenido en este año 2017: los y las activistas, jóvenes líderes locales de la ciudad de Bissau, que hemos reforzado y acompañado en la puesta en marcha de campañas de información en la lucha contra el VIH; las personas que ven garantizado su derecho de acceso al agua potable, de calidad y en cantidad suficiente en la Región de Bafatá, al noreste del país, con la rehabilitación y nueva construcción de pozos de agua en profundidad; o los vecinos y vecinas de Camassompa en Catió, al sur del país, y de otras comunidades cercanas, que



Sesión de sensibilización en la localidad de Cambadjú. Un proyecto con AJPCT financiado por el Excmo. Ayto. De Guadalajara. Diciembre de 2017.

están apoyando tanto en la construcción de la escuela primaria que el próximo curso escolar acogerá ya a más de 340 niños y niñas.

En el cómo lo hacemos hemos constatado lo importante que es el trabajo de nuestros socios y de nuestras socias en nuestro día a día también en cooperación, y cómo su aporte desde la experiencia y el saber hacer de cada uno, enriquece nuestro trabajo. Desde el diseño de los proyectos hasta la misma ejecución con, por ejemplo, aportaciones valiosísimas a planos de construcción o a nuestras estrategias en género, salud o medioambiente. Esto lo hemos visto, es fantástico, y en 2018 lo seguiremos impulsando.

Para ACPP trabajar directamente, solas en el terreno, no tiene mucho sentido, así que reflexionar con quién hacemos qué, es básico. Con nuestras contrapartes en Guinea Bissau trabajamos agua, saneamiento e higiene, también en educación, y en sector salud, hoy por hoy en salud materno-infantil y en lucha contra el VIH y otras enfermedades de transmisión sexual. Para el año próximo seguiremos ahí, y además, reforzaremos nuestro trabajo en el eje de género y desarrollo al norte de país. Estas líneas de acción las definimos entre nuestros socios locales y nosotros, lo construimos, lo

pensamos, lo diseñamos... Por eso cuando vemos resultados sabemos que juntos vamos por el buen camino, y ahí seguimos, haciendo camino al andar. •

Senegal 2018, sumando acciones

Redacción: Equipo ACPP Senegal

El 25 de septiembre de 2015, los líderes mundiales adoptaron un conjunto de objetivos globales para erradicar la pobreza, proteger el planeta y asegurar la prosperidad para todos como parte de una nueva agenda de desarrollo sostenible. Cada objetivo tiene metas específicas que deben alcanzarse en los próximos 15 años.

Nuestro trabajo en Senegal se basa en 3 de estos objetivos y en los últimos meses hemos estado identificando acciones con nuestros socios locales para continuar nuestro trabajo conjunto los próximos años:

Objetivo 2: Poner fin al hambre, lograr la seguridad alimentaria y la mejora de la nutrición y promover la agricultura sostenible. Con nues-



Reunión con nuestro socio local CEMEA, noviembre 2017.

tros socios USE en el norte y AJAC Kalounayes en el sur, trabajamos para paliar la dificultad de acceso a los alimentos en la época de escasez, así como para enriquecer la dieta diversificando la producción y optimizar los recursos introduciendo técnicas agrícolas innovadoras y respetuosas con el medio ambiente.

Objetivo 5: Lograr la igualdad entre los géneros y empoderar a todas las mujeres y las niñas. Con nuestras socias de COSEF y USOFORAL, a lo largo de todo el territorio apoyaremos a las candidatas a las elecciones municipales de 2019 para dotarlas de las herramientas necesarias para realizar sus campañas electorales, al tiempo que apoyamos a los gobiernos locales actuales y a la sociedad civil en el fomento de la parti-

participación ciudadana y la transparencia de las políticas públicas, implementando herramientas como las auditorías ciudadanas, los presupuestos participativos con enfoque de género, o espacios de concertación.

Objetivo 16: Promover sociedades justas, pacíficas e inclusivas. Con USOFORAL seguiremos

desarrollando un eje de Construcción de Paz, en el que venimos trabajando desde el año 2009, en la frontera de Senegal con Guinea Bissau, promoviendo el retorno de personas desplazadas por el conflicto en Casamance, la reconstrucción de sus comunidades y dinamización económica.

Para alcanzar estas metas, todo el mundo tiene que hacer su parte: los gobiernos, el sector privado, la sociedad civil y personas como tú.

¿Quieres participar? •

Barrios Abiertos en S'Arenal, Mallorca

Redacción: Equipo ACPPIlles Balears

Con el proyecto Barrios Abiertos, que ACPPI viene desarrollando ya desde hace años en diferentes territorios, se pretende promover la convivencia intercultural, la integración y la participación ciudadana de los barrios con numerosa población foránea. Un proyecto con vocación de creación de redes estables de trabajo y de sensibilización, tanto de la población general como del colectivo de personas de origen extranjero en particular, sobre la importancia de la convivencia intercultural. En S'Arenal, en Palma, hemos ejecutado ya una primera fase.

S'Arenal ha venido experimentando una fuerte transformación condicionada por los flujos migratorios, pasando de ser un barrio de pescadores y de extracción de "marés" a un barrio eminentemente turístico y residencial en el que conviven personas de 36 nacionalidades .

S'Arenal es un barrio a 15 kilómetros de la ciudad de Palma cuyo territorio está compartido por el municipio de Palma y el municipio de Lluçmajor. La amplia playa determina su ordenación urbanística; en primera línea del mar se encuentran los establecimientos relacionados con el turismo y a medida que se sube se van encontrando las viviendas, comercios, escuelas, servicios municipales.

Desde los años 70, el barrio de S'Arenal ha venido experimentando una fuerte transformación condicionada por los flujos migratorios, pasando de ser un barrio de pescadores y de extracción de "marés" (arenisca empleada como material de construcción) a un barrio eminentemente turístico y residencial. Los setenta y

ochenta fueron décadas donde llegó gran cantidad de población procedente de la península. Los años noventa e inicios de los dos mil la población llegó al barrio procedente de otros países. Y en la actualidad, S'Arenal es uno de los barrios con mayor número de población extranjera en el que conviven personas de 36 nacionalidades, siendo las comunidades procedentes de Senegal, Argentina, Alemania, India, Marruecos, Rumania y Bulgaria las más numerosas.

Esta realidad migratoria está muy vinculada al

dificultades para la convivencia y degradación del barrio. Sienten su barrio "abandonado" por las instituciones y en decadencia por la falta de inversión en servicios públicos, mientras que grandes hoteles ocupan el litoral y otros espacios y son los grandes beneficiados de la actividad turística.

La inclusión de la población foránea y la convivencia entre la población residente y turistas son retos cotidianos en este barrio desde hace tiempo y es el objetivo primordial de nuestro



Mural ¿Qué necesita tu barrio? Con las aportaciones de niños y niñas de S'Arenal.

turismo, que en las últimas décadas también se ha ido transformando, y marca el ritmo de los habitantes de este barrio en muchos sentidos; es el motor económico de la zona pero a la vez genera dinámicas y problemas que afectan en gran medida a sus habitantes. Actualmente, el turismo de bajo coste identifica a esta zona de la isla y la mayoría de vecinos y vecinas lo identifican con el incremento de conflictos sociales,

proyecto.

En esta primera fase de "Barrios Abiertos" en S'Arenal, hemos analizado la realidad de este barrio entrevistando a vecinos y vecinas, reuniéndonos con asociaciones e integrándonos en la mesa por la convivencia, un espacio de coordinación en el que participan entidades, centros educativos, servicios sociales y representantes municipales y de la sociedad civil del

barrio. Junto con otros agentes, nos hemos planteado como objetivo contribuir a impulsar espacios para la convivencia intercultural y la participación comunitaria en S'Arenal.

Una gran parte de las actividades de esta fase las hemos orientado a sensibilizar sobre los derechos de la población migrante y refugiada.

Hemos creado y representado una obra mediante la herramienta de teatro foro con esta temática y, para su mayor difusión, hemos elaborado una exposición sobre migración y refugio.

Con el apoyo financiero de la Dirección General de Cooperación del **Gobierno de las Illes Balears**,

tenemos prevista la segunda y tercera fase del proyecto, lo que nos permitirá dar continuidad al trabajo impulsado y poder afrontar algunos de los retos en relación a la convivencia y participación en el barrio. •



APOYA EL PROYECTO "EL AGUA ES VIDA" HACIENDO UNA DONACIÓN

CCC ES12 2100 5731 7102 0001 1064

https://www1.caixabank.es/apl/donativos/detalle_es.html?DON_codigoCausa=306&JSESSIONID=BFgyWOWFNfyMBuyqWrxAP2j
<http://www.acpp.com/apoya-proyecto-agua-vida/>



¡Estreno! **LA GOTERA**

<https://www.teatrodelbarrio.com/la-gotera/>

Fechas: 10 y 17 enero. 22,30h.

MASACRE, una historia del capitalismo español, de Producciones del Barrio.

<https://www.teatrodelbarrio.com/masacre-alberto-san-juan-y-marta-calvo/>

Con Alberto San Juan y Marta Calvo

Fechas: Miércoles 10, 17, 24 y 31 enero. 20h.

Vuelve... EMILIA, de Producciones del Barrio

<http://teatrodelbarrio.com/emilia-producciones-del-barrio/>

Fechas: Viernes 12, 19 y 26 enero. 20h. // Viernes 2, 9 y 16 febrero. 20h.

LA SECCIÓN, mujeres en el fascismo español

Parte 1 de la Trilogía "Mujeres que se atreven" en el Teatro del Barrio.

<https://www.teatrodelbarrio.com/la-seccion-mujeres-en-el-fascismo-espanol-producciones-del-barrio/>

De Producciones del Barrio y A tiro hecho

Fechas: Sábado 13, 20 y 27 enero.

Teatro sobre mujeres. Escrito, dirigido e interpretado por mujeres.

EL HOMBRE NADA, de Andy Chango

<https://www.teatrodelbarrio.com/el-hombre-nada-andy-chango/>

Fechas: 14 enero. 21h.

GOLDI LIBRE <https://www.teatrodelbarrio.com/goldi-libre/>

Fechas: Miércoles 24 y 32 enero. 22,30h. // Jueves 25 enero y 1 febrero. 20h.

FAMÉLICA <https://www.teatrodelbarrio.com/famelica/>

Fechas: Domingo 21 y 28 enero.

NO SÓLO DUELEN LOS GOLPES <http://teatrodelbarrio.com/no-solo-duelen-los-golpes/>

Fechas: Sábado 13 enero. 22,30h.

POESÍA O BARBARIE

<https://www.teatrodelbarrio.com/poesia-o-barbarie/>

Fechas: Domingo 21 enero. 20,30h.

CONCIERTO: FAZ

<https://www.teatrodelbarrio.com/faz-concierto/>

Fechas: Domingo 14 enero. 18h.

INFANTIL

PICCOLINO <https://www.teatrodelbarrio.com/infantil-piccolino/>

Fechas: Domingo 14 y 21 enero. 12h.

ME SOBRA LA MOCHILA <https://www.teatrodelbarrio.com/infantil-me-sobra-la-mochila/>

Fechas: Sábado 20 y 27. 17,30h.

Y ADEMÁS...

NOCHE DE BAILE con música en directo,

<https://www.teatrodelbarrio.com/noche-de-baile-con-la-orquesta-del-barrio/>

Fechas: Viernes 22'30h.

UNIVERSIDAD DEL BARRIO

<https://www.teatrodelbarrio.com/universidad-del-barrio-20172018/>

Fechas: Lunes 19h.

La voluntad con que abrimos el Teatro del Barrio es abiertamente política: participar en el movimiento ciudadano que ya está construyendo otra forma de convivir.

TEATRODEL BARRIO Zurita, 20 - 28012 Madrid - teléfono 91 084 36 92 [@teatro-barrio](https://www.facebook.com/tuteatrodelbarrio) www.teatrodelbarrio.com [facebook.com/tuteatrodelbarrio](https://www.facebook.com/tuteatrodelbarrio)



ASÓCIATE

forma parte de ACP

www.acpp.com/asociate

25 años

contra
la desigualdad.
redistribución

www.acpp.com



@ACPPasamblea



Asamblea de
Cooperación
por la Paz